KILPAILUPOLITIIKAN TOTEUTTAMISEEN LIITTYVÄT MENETTELYT

EUROOPAN KOMISSIO

Ennakkoilmoitus yrityskeskittymästä

(Asia M.8542 – The Carlyle Group / CVC / China Investment Corporation / ENGIE E&P International)

Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2017/C 341/07)

1. Komissio vastaanotti 2. lokakuuta 2017 neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 ([1]) 4 artiklan mukaisen ilmoituksen ehdotetusta yrityskeskittymästä.

2. Ilmoitus koskee seuraavia yrityksiä:

— The Carlyle Group ("Carlyle", Yhdysvallat)

— CVC Capital Partners SICAV-FIS SA ("CVC", Luxemburg)

— China Investment Corporation ("CIC", Kiina)

— ENGIE E&P International SA ("ENGIE E&P", Ranska), joka on tällä hetkellä yrityksen ENGIE SA määräysvallassa.

3. Carlyle, CVC ja CIC hankkivat sulautuma-asetuksen 3 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitetun yhteisen määräysvallan yrityksessä ENGIE E&P ostamalla osakkeita.

4. Kyseisten yritysten liiketoiminnan sisältö on seuraava:

— Carlyle tarjoaa maailmanlaajuisesti vaihtoehtoisia omaisuudenhoitopalveluja ja sen hallinnoimat rahastot tekevät maailmanlaajuisesti sijoituksia seuraavilla neljällä alalla: i) pääomasijoitukset, ii) reaaliomaisuus, iii) globaalit markkinastrategiat ja iv) investointiratkaisut.

— CVC koostuu yksityisomistuksessa olevista yksiköistä, joiden toimintaan kuuluu tietyille sijoitusrahastoille ja -järjestelyille (CVC-rahastot) annettava sijoitusneuvonta ja/tai investointien hoito niiden puolesta. CVC-rahastoilla on omistusosuuksia mm. kemianteollisuuden, energiantuotannon, tehdasteollisuuden, vähittäiskaupan ja jakelun alalla pääasiassa Euroopassa, Yhdysvalloissa sekä Aasian ja Tyynenmeren alueella toimivissa yrityksissä.

— CIC on valtionyhtiö, jonka tarkoituksena on monipuolistaa Kiinan valtion valuuttavarantoja. Se toteuttaa tytäryritystensä kautta sijoitustoimintaa ulkomailla, ja sillä on omapääomaosuuksia suurissa valtion omistamissa finanssialan yrityksissä Kiinassa.

— ENGIE E&P toimii öljyn ja maakaasun etsinnän ja tuotannon, myös varastoinnin, jalostuksen, hyödyntämisen, kuljetuksen, jakelun ja myynnin, aloilla sekä tarjoaa tähän liittyviä palveluja, esimerkiksi porauksiin, huolto- ja korjaustöihin ja öljykenttiin liittyviä kaivostoimintapalveluja.

5. Komissio katsoo alustavan tarkastelun perusteella, että ilmoitettu keskittymä voi kuulua sulautuma-asetuksen soveltamisalaan. Asiaa koskeva lopullinen päätös tehdään kuitenkin vasta myöhemmin. Asia soveltuu mahdollisesti käsiteltäväksi menettelyssä, joka on esitetty komission tiedonannossa yksinkertaistetusta menettelystä tiettyjen keskittymien käsittelemiseksi neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 nojalla ([2]).

6. Komissio pyytää kolmansia osapuolia esittämään ehdotettua toimenpidettä koskevat huomautuksensa.

([1]) EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1 ("sulautuma-asetus").
([2]) EUVL C 366, 14.12.2013, s. 5.

Huomautusten on oltava komissiolla 10 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisupäivästä. Huomautukset voidaan lähettää komissiolle faksilla (numero (+32 22964301), sähköpostitse osoitteeseen COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu tai postitse viitteellä M.8542 – The Carlyle Group / CVC / China Investment Corporation / ENGIE E&P International seuraavaan osoitteeseen:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË